



Smithsonian Institution

Archives of American Art

Jacques Seligmann & Co. records, General Correspondence: A. Welte-Furrer, Ltd., Zurich, 1953-1955

Extracted on Apr-18-2024 08:15:45

The Smithsonian Institution thanks all digital volunteers that transcribed and reviewed this material. Your work enriches Smithsonian collections, making them available to anyone with an interest in using them.

The Smithsonian Institution (the "Smithsonian") provides the content on this website (transcription.si.edu), other Smithsonian websites, and third-party sites on which it maintains a presence ("SI Websites") in support of its mission for the "increase and diffusion of knowledge." The Smithsonian invites visitors to use its online content for personal, educational and other non-commercial purposes. By using this website, you accept and agree to abide by the [following terms](#).

- If sharing the material in personal and educational contexts, please cite the Archives of American Art as source of the content and the project title as provided at the top of the document. Include the accession number or collection name; when possible, link to the Archives of American Art website.
- If you wish to use this material in a for-profit publication, exhibition, or online project, please contact Archives of American Art or transcribe@si.edu

For more information on this project and related material, contact the Archives of American Art. [See this project](#) and other collections in the Smithsonian Transcription Center.

[[preprinted]] Absennitt F

[[image - shield with cross]] Schweizerische Zollverwaltung
Verzollungsausweis

1 Waren-ausweis Nr [[/preprinted]] 375

[[preprinted]] 2 Land der Erzeugung für die Handelsstatistik
[[/preprinted]] USA

[[preprinted]] 3 Empfänger: (genaue Adresse) [[/preprinted]] Herrn Dir E.
Bührle, Zollikerstr. 178, Zürich

[[preprinted]] 4 Importeur: (genaue Adresse) [[/preprinted]] do.

[[preprinted]] 5 Clearingpflichtiger: (genaue Adresse) [[/preprinted]] do.

[[preprinted]] 6 Land der Erzeugung für den Zahlungsverkehr
[[/preprinted]] USA

[[preprinted]] Zollquittung Nr ^[[4420]]

WUST.-Quitt. Nr ^[[7440]]

[[8 column table]]

Zeichen 7 | Nummer 8 | Anzahl 9 | Verpackungsart 10 | Bezeichnung der
Ware 11 | Tarif Nr 12 | Gewicht kg Netto bzw. Stück- oder Literzahl 13 |
Gewicht kg Brutto 14 [[/preprinted]]

J.S. | 1 | 1 | Kiste | 1 Bilderrahmen aus Holz und Gips. vergoldet und
verziert | 277 | 10.5 | 14.7

| | | | 40% Tara | | 4.2 |
| | | | Weichholzkiste, roh, gehobelt | 270 | 12.5 | 12.5

66229 | | | gewogen |
| | | | (23)

[[/8 column table]]

[[preprinted]] Einfuhrbewilligung usw.: [[/preprinted]]

Zürich [[preprinted]] , den [[/preprinted]] 11. Februar [[preprinted]] 195
[[/preprinted]] 5

[[preprinted]] Der Deklarant:

(Firma und Unterschrift) [[/preprinted]]

[[stamped]] Mz. Camlonnage S.B.B. [[/stamped]]

^[[[illegible signature]]]

[[preprinted]] Form. 2 18532

[[image - shield with cross]] Zollq. Nr. 4420

Zollamt: Zürich - Frachtgut

[[stamped]] SCHWEIZ ZOLLAMT ZÜRICH - FRACHTGUT 11.11.55

[[/stamped]] Fr. ^[[28]] Rp ^[[45]]

Für das Zollamt:

^[[Howard]]

Nr. 3b

Für die Abnahme:
^[[Keep]]

Für die Kontrolle:
^[[Fred]]

[[stamped]] SCHWEIZ ZOLLAMT ZURICH-FRACHTGUT 11.11.55
[[/stamped]]

[[2 column table]]
Zoll Ansatz 18 | Zoll Betrag 19 [[/preprinted]]
150.-- | ^[[22.05]]
40.-- | ^[[5]]
[[preprinted]] Zoll [[/preprinted]] | ^[[27.55]]
[[preprinted]] Statistische Gebühr | ^[[0.30]]
^[[R]] |
^[[R]] |
^[[4]] | ^[[27.35]]
% Stempelgebühr | ^[[1.10]]
Total [[/preprinted]] | ^[[28.45]]

Jacques Seligmann & Co. records, General Correspondence: A. Welti-
Furrer, Ltd., Zurich, 1953-1955
Transcribed and Reviewed by Digital Volunteers
Extracted Apr-18-2024 08:15:45



Smithsonian Institution

Archives of American Art

The mission of the Smithsonian is the increase and diffusion of knowledge - shaping the future by preserving our heritage, discovering new knowledge, and sharing our resources with the world. Founded in 1846, the Smithsonian is the world's largest museum and research complex, consisting of 19 museums and galleries, the National Zoological Park, and nine research facilities. Become an active part of our mission through the Transcription Center. Together, we are discovering secrets hidden deep inside our collections that illuminate our history and our world.

Join us!

The Transcription Center: <https://transcription.si.edu>

On Facebook: <https://www.facebook.com/SmithsonianTranscriptionCenter>

On Twitter: [@TranscribeSI](https://twitter.com/TranscribeSI)

Connect with the Smithsonian

Smithsonian Institution: www.si.edu

On Facebook: <https://www.facebook.com/Smithsonian>

On Twitter: [@smithsonian](https://twitter.com/smithsonian)